

お客様各位

拝啓 盛夏の候、ますますご盛栄のこととお喜び申し上げます。平素は、格別のご愛顧を賜り厚く御礼申し上げます。

さて、弊社では皆様に広く製品のご案内を申し上げるべく、「JASIS 2019」{2019年9月4日(水)～6日(金)幕張メッセ国際展示場}にて出展する運びとなりました。

弊社ブースでは新製品「消臭機能付ハイクレーブ HVN-IIシリーズ」を初出品。不快なニオイを抑える消臭機能を搭載した最新のオートクレーブを展示いたします。また、レトルト殺菌器として注目されている「小型レトルト釜 HLM-36LBC」や「高加速寿命試験装置 (HAST 装置)PC-422R9」も同時に展示いたします。

是非、弊社展示ブースをご覧ください。

ご多忙中とは存じますが、何卒ご来場賜りたくご案内申し上げます。

敬具

令和元年7月吉日

**株式会社 平山製作所** 本社 営業部 〒344-0014 埼玉県春日部市豊野町2-6-5  
TEL 048-735-1241 www.hirayama-hmc.co.jp

**出展製品のご案内**

消臭機能付ハイクレーブ

**HVN-II series****新製品**

滅菌処理による不快なニオイや蒸気を抑える。  
消臭機能を搭載した次世代のオートクレーブ。

不快なニオイと蒸気を抑え、より良い作業環境の改善はかれる次世代のオートクレーブです。便利なタッチパネルも搭載、コース選択や各種設定も簡単に行え、さまざまな情報も文字とカラー画面で詳しくお知らせ。

ご利用者に安心・安全をお届けします。  
是非、展示会場でご覧ください。



HVN-50 II

HVN-85 II

高加速寿命試験装置 (HAST装置)

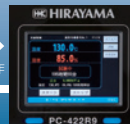
**PC-R9 series**

本体設定もスマホやタブレット端末で遠隔操作!  
HAST装置

新型高精度温湿度プログラムコントローラーを搭載しHAST装置としてより高精度な加速評価を実現。また、新型タッチパネルで外部端末と連携した遠隔操作など、よりスマートに機能や操作性が進化しました。  
是非、展示会場でご覧ください。



遠隔操作



PC-422R9

**弊社ブースのご案内**

弊社は幕張メッセ国際展示場 ホール5「小間番号5B-201」(右案内図より)に出展いたします。ご多忙中恐縮ながら、是非この機会にご来場賜りますようお願い申し上げます。尚、事前登録の上、ご来場をお願い申し上げます。

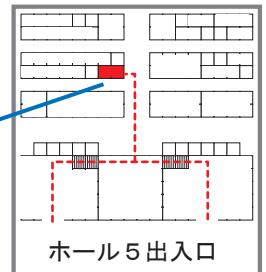
詳細・最新情報・各種事前登録は下記のWEBサイトをご覧ください。

<https://www.jasis.jp>

是非お早目に事前登録をお願いします。

弊社へのお問合せ: 本社 営業部 048-735-1241 / E-mail: info-01@hirayama-hmc.co.jp

**JASIS 2019**  
幕張メッセ国際展示場 ホール5  
小間番号 **5B-201**  
株式会社 **平山製作所**

**アポイントメントシート**

弊社担当者が展示場でお待ちしております。ご都合の良い時間をご記入の上

FAXでご連絡いただくと幸甚です。

お問い合わせ先: 本社 営業部 TEL 048-735-1241

**返送先: FAX 048-733-2384**

貴社名 \_\_\_\_\_ TEL \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_  
ご芳名 \_\_\_\_\_ 役職 \_\_\_\_\_

**ご来場予定日時: 9月4日・5日・6日 時頃**